



CENA DE GALA EN HONOR DE ANNA ROMANSKI. En días pasados en casa de Louise Kelleher de Crane, Consejera para Cultura y Prensa de la Embajada de los Estados Unidos, tuvo lugar una cena de gala en honor de Anna Romanski, Coordinadora de los centros culturales de los Estados Unidos. La actividad reunió a periodistas del sector cultura y amigos, quienes disfrutaron de las exquisitas atenciones de los anfitriones. En la fotografía Rogelio López, Leda y Manc Attala, la agasajada: Anna Romanski, Sr. Marcell Zerr, Director de la Alianza Francesa, y el Lic. Gonzalo Gallegos, Director del Centro Cultural Costarricense-Norteamericano. (Pastor).



Después de los 30 años

Continuación...

Para ayudar a este tipo de piel es especialmente beneficioso beber como mínimo un litro de agua diario. Deben evitarse los rayos solares sin la debida protección.

En este caso el resecamiento de las células se debe a la influencia de numerosos factores que inciden negativamente sobre la piel. Entre ellos cabe destacar los de orden emocional y alimenticio (preocupaciones, stress, dieta desequilibrada), los agentes externos como (sol, frío, viento y contaminación ambiental) y los provenientes del uso inadecuado de ciertos productos no específicos para la edad.

La piel tiende a secarse poco a poco en forma progresiva de la capa más profunda hasta la superficie cutánea.

Los productos de tratamiento que se usen, no pueden ser los mismos para los 20 y para los 30 años.

La piel requiere a esta edad productos que actúen intensamente, pues el rostro presenta los primeros signos de envejecimiento natural, aparecen las primeras arrugas, que generalmente son de expresión. Son más evidentes en las mujeres muy temperamentales, nerviosas y de carácter fuerte en virtud de la mayor expresión que ejercen.

Las arrugas o líneas de expresión suelen aparecer inicialmente alrededor de los ojos, en el puente de la nariz, en la frente y comisura de los labios. Combatir las arrugas no es fácil, si no nos proponemos un régimen de belleza constante y adecuado. Para esto lo más indicado es buscar la ayuda que las Consejeras de Belleza de Max Factor le puedan brindar, recomendándole el tratamiento "Blue Line" o "Skin Principle" de Max Factor que se adapte a sus necesidades.

No olvide que Erace Line Filler es el corrector que le ayudará a ocultar esas líneas que tanto nos preocupan.

Jeannette Durán
PROMOTORA MAX FACTOR

SINGER SINGER SINGER SINGER MAS DE 3000 TIENDAS EN TODO EL MUNDO SINGER SINGER SINGER SINGER

PARA COMPRAR ELECTRODOMESTICOS:

SINGER tienda

ATLAS
HORNO DE MICRO-ONDAS
Capacidad 1 pie³, operación digital, teclado numérico, plato fijo o giratorio.
12 PAGOS QUINCENALES SIN INTERESES
de **¢3,308.00**

ATLAS
REFRIGERADOR
Con capacidad 11 pies² 2 parrillas y legumbreiro.
12 PAGOS QUINCENALES SIN INTERESES
de **¢5148.00**

SINGER
TELEVISOR A COLOR
Mod. 5015, 20 pul., control remoto, indicador de funciones en pantalla, programable para apagado automático.
12 PAGOS QUINCENALES SIN INTERESES de **¢5,843.00**

SINGER
MAQUINA DE COSER 974
Facilita Máster, 30 puntadas decorativas con ojalador, se surte con estuche rígido ABS.
12 PAGOS QUINCENALES SIN INTERESES de **¢ 3.160.00**

HITACHI
TELEVISOR A COLOR
Mod. 1440, 14 pulg., control remoto, indicador de funciones en pantalla, programable para apagado automático, pantalla negra.
12 PAGOS QUINCENALES SIN INTERESES de **¢4,334.00**

GOLSTAR
LAVADORA
Mod. WP 4550, 2 tinas, capacidad 12 libras
12 PAGOS QUINCENALES SIN INTERESES de **¢3,484.00**

SINGER
TELEVISOR
B y N, con pantalla 12"
12 PAGOS QUINCENALES SIN INTERESES de **¢2,200.00**

SINGER
LICUADORA
7 velocidades
Precio de contado
¢7,640.00

SINGER
TELEVISOR A COLOR
Mod. 2009, con pantalla grande de 20" y sintonizador de perillas.
12 PAGOS QUINCENALES SIN INTERESES de **¢5406.00**

HITACHI
TELEVISOR A COLOR
Mod. 1462 con sintonizador digital
12 PAGOS QUINCENALES SIN INTERESES de **¢3,825.00**

SINGER
REFRIGERADOR
Importado, capacidad 9 pies² congelador independiente 3 parrillas, con legumbreiro, sin escarcha.
12 PAGOS QUINCENALES SIN INTERESES de **¢5,998.00**

ATLAS
REFRIGERADOR
Con capacidad 7 pies², 2 parrillas
12 PAGOS QUINCENALES SIN INTERESES de **¢3,370.00**

GOLDSTAR
LAVADORA
Mod. 3520, 2 tinas capacidad 10 libras
12 PAGOS QUINCENALES SIN INTERESES de **¢ 2.606,00**

SINGER tienda

50 m. sur del Bar Chelles
De lunes a sábado de 9:00 a.m. a 7:00 p.m.
Parqueo exclusivo para clientes
Tel: 33-8886
Servicio técnico de repuestos, Tel: 21-7145

HITACHI
OLLA ARROCERA
10 tazas
precio de contado
¢10,000.00

SINGER SINGER SINGER SINGER MAS DE 3000 TIENDAS EN TODO EL MUNDO SINGER SINGER SINGER SINGER

DEBITAR CREDITAR

El Partido Unidad Social Cristiana

Lamenta, profundamente, el fallecimiento del señor ex-Presidente de la República

Lic. Daniel Oduber Quirós

Extendemos nuestras muestras de condolencia a su estimable familia.

San José, 18 de octubre de 1991.

Señorita

Celena de Los Angeles Falcón Quirós

falleció

Sus padres: Eustacio Falcón Calero y María Cecilia Quirós Canessa.
Hermanos, su novio y demás familiares lo comunican con pesar.
Sus funerales se efectuaron el 17 de octubre a las 2 p.m. en la Iglesia de Puntarenas, pasando luego al cementerio de Chacarita.

Puntarenas, 18 de octubre de 1991



**Funeraria del
Magisterio Nacional**

La Presidencia, la Gerencia y el Personal de MUDANZAS MUNDIALES S. A.

Lamentan profundamente el fallecimiento de la señora

Ligia Johanning de Martén

Madre de nuestro compañero Jorge Martén Johanning.
Hacemos extensivo nuestro sentimiento de pesar a su estimable familia.

San José, 18 de octubre de 1991.



La Dirección General de Desarrollo Social y Asignaciones Familiares

(DESAF)

Lamenta profundamente el fallecimiento del
ex Presidente de la República

Lic. Daniel Oduber Quirós

Y expresa a su estimable familia los
sentimientos de pesar.

San José, octubre de 1991



Durante la actividad vemos el Señor Embajador, acompañado del Lic. Germán Serrano Pinto, Presidente de la República en ejercicio, recibiendo las felicitaciones del Lic. Edgar Cervantes, Presidente del Tribunal Supremo de Elecciones, del ex presidente Lic. Rodrigo Carazo Odio y de la Sra. Estrella de Carazo. (Pastor)

Doble celebración en el hogar Vincenzi-Antillón

Muy congratulada ha estado la señora Lilly Antillón de Vincenzi con motivo de su cumpleaños.

En esta ocasión, sus hijas, nietas, y sus amistades, se reunieron en casa de Cristina de Vincenzi, donde fue colmada de regalos y cariño.

Luego, al avanzar la tarde, la reunión se hizo más grande, llegando también don Atilio, su esposo, para celebrar sus Bodas de Oro, cincuenta años de felicidad matrimonial.

LA REPUBLICA al dar cuenta de este feliz acontecimiento les hace llegar su más cordial felicitación.

Con todo esplendor fue celebrada la fiesta nacional de China

Ana de Rivera

En los salones del Costa Rica Country Club, tuvo lugar la celebración del 80º aniversario de la República de China.

Fue esta fiesta del Doble Diez, digna ocasión para reunir a las más altas autoridades del país, entre ellos el Presidente de la República en ejercicio Lic. Germán Serrano Pinto y su señora Ana de Serrano; Presidenta a.i. de la Asamblea Legislativa, Licda. Nury Vargas de Arias; Presidenta de la Corte Suprema de Justicia, Lic. Edgar Cervantes y Señora; Presidente del Tribunal Supremo de elecciones Lic. Gonzalo Brenes Camacho y Sra.; Ministra a.i. de Relaciones Exteriores y Culto, Licda. Elizabeth Odio Benito. A los expresidentes Lic. Mario Echandi Jiménez y Lic. Rodrigo Carazo Odio y señora; a miembros del Cuerpo Diplomático, entre ellos el Decano, Embajador de la Orden Soberana y Militar de Malta, Lic. Fernando Soto Harrison y señora; ministros de estado, diputados, miembros de la colonia y amigos de China.

La recepción fue iniciada con el acto oficial, que presidieron el Embajador de China en Costa Rica Sr. Hsioh-Kwen Shao y su señora Ming-Pao Lee de Shao, el Presidente de Costa Rica a.i. Germán Serrano Pinto y Ana de Serrano. Se cantaron los himnos nacionales y el Embajador Shao al saludar a los presentes se refirió a los tres principios de su pueblo, a su economía y a los estrechos vínculos de amistad que unen a los pueblos de Costa Rica y China. "Dichosamente también hemos estre-

chado los lazos a través de cooperaciones en diferentes áreas. Me permito manifestar que la República de China está y estará siempre dispuesta a hacer todo lo posible por fomentar la amistad y la cooperación entre los dos países", dijo el Sr. Embajador.

Además —agregó— estamos dispuestos a cooperar con el Gobierno de Costa Rica para aumentar la exportación, promover el desarrollo de la pequeña y mediana industria, orientadas hacia la exportación y la capacidad profesional. Todo esto, sin duda es una muestra del fortalecimiento de la cooperación entre nuestros dos países y expresa nuestro deseo de que, los dos pueblos alcancen mayor prosperidad y felicidad en un futuro cercano".

Brindemos ahora —dijo— por la prosperidad de Costa Rica, por la salud y permanentes éxitos del Señor Presidente de la República y por el fortalecimiento de la amistad entre las dos repúblicas".

Luego de los aplausos, el Lic. Germán Serrano Pinto, habló de la admiración de los costarricenses por la filosofía, la cultura y la historia china. "Nuestro pueblo también ama la libertad y la justicia y cultiva con respeto las relaciones de amistad que nos une fuertemente a su nación".

Así llegaron los chinos a Costa Rica —terminó diciendo— y así a la luz de esa enseñanza, vengo en nombre del Gobierno y del pueblo de Costa Rica a festejar con ustedes esa página de oro, a renovar nuestros lazos de unión y a brindar por nuestra amistad".

Luego, se sirvió la exquisita cena buffet, con fondo musical de violines.

El Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto

Comunica con hondo pesar el fallecimiento del
señor

Licenciado Don

Daniel Oduber Quirós

Quien desempeñó el cargo de Ministro de Relaciones Exteriores y Culto de 1962 a 1964 y comparte la pena que agobia a su distinguida familia.

San José, 16 de octubre de 1991

ACHO DOCE

**El era su desafío,
ella su única pasión
por descubrir.
¡ESPERELOS!**

SOLO PARA ADULTOS

UNIVISION

Condenan a cárcel a opositores cubanos

LA HABANA (ANSA).— Tres dirigentes de la oposición cubana fueron condenados a dos y tres años de arresto por un tribunal municipal de La Habana, según dijeron fuentes de la Asociación de Derechos Humanos y Concertación Democrática a ANSA, quienes anticiparon que apelarán las sentencias.

Reynaldo Betancourt, Julián Reyes y Anibal Cruz Martínez, todos miembros de la Asociación de Derechos Humanos (ADEPO), fueron condenados, respectivamente, a tres, tres y dos años y tres meses de prisión por asociación ilegal, posesión de medios de prensa ilegales e instigación al delito, precisó Elizardo Sánchez, dirigente opositor.

Sánchez, quien integra el Comité de Derechos Humanos y Conciliación Nacional y es copresidente de Concertación Democrática, dijo que las condenas no tienen precedentes en los últimos cinco años, en la isla.

A la espera de proceso hay además otros cuatro dirigentes de la ADEPO, entre ellos su presidente y cofundador de Concertación Democrática, Luis Pita.

Otro opositor, Jorge Quintana, que gozaba de la suspensión de una pena de tres años por críticas al presidente del Consejo de Estado, informó también Sánchez, fue trasladado a una prisión de Pinar del Río.

Sánchez consideró que las penas aplica-

das a los opositores "testimonian la voluntad del poder de aumentar la represión interna".

Según el dirigente de Concertación, las condenas son además una "señal que muestra de qué modo el régimen (de Fidel Castro) pretende responder a todo tipo de manifestación interna" contraria al gobierno.

De los 15 miembros de la oposición detenidos en vísperas del cuarto congreso del Partido Comunista Cubano (PCC) que confirmó el liderazgo de Castro e introdujo algunos cambios hacia la apertura del sistema económico cubano, fueron liberados hasta ahora tres, entre ellos María Celina Rodríguez, copresidenta de Concertación Democrática.

Aumenta déficit comercial de EE.UU.

WASHINGTON (EFE).— El déficit comercial de Estados Unidos aumentó el pasado mes de agosto a 6.800 millones de dólares tras registrarse una caída más pronunciada de las exportaciones que de las importaciones, informó el Departamento norteamericano de Comercio.

Según las cifras oficiales, el déficit correspondiente al mes de julio fue de 5.900 millones de dólares, mientras que en junio alcanzó sólo 3.800 millones de dólares, el más bajo desde marzo de 1983.

El Departamento de Comercio dijo que el aumento del déficit en agosto fue mayor de lo que se había previsto a consecuencia de la caída de un tres por ciento en las exportaciones, que alcanzaron 34.160 millones de dólares, y un descenso del 0,6 por ciento en las importaciones, que totalizaron 40.920 millones de dólares.

El Gobierno del presidente George Bush ha cifrado sus esperanzas en el aumento de las exportaciones para superar el período de recesión que afecta a la economía estadounidense.

En los primeros ocho meses de 1991 las exportaciones han aumentado un 6,7 por ciento en relación con 1990.

Más testimonios contra Noriega

José I. Rodríguez Lara

MIAMI (EE.UU.) (EFE).— Al tiempo que se ha determinado que fue tan solo un fallo lamentable la entrega por equivocación de la lista secreta de testigos de la defensa, el juicio de Manuel Antonio Noriega prosigue con el testimonio de un controlador aéreo que habló de la gran actividad procedente del este (Colombia) permitida en los aeropuertos de Panamá.

La presentación del decimocuarto testigo de los fiscales parece destinada a ir minando poco a poco la posibilidad del ex líder panameño de negar su conocimiento o su supuesta intervención en el contrabando de cocaína procedente de Colombia, que luego acabaría por ser vendida en Estados Unidos.

Anel Pérez, de 34 años, controlador jefe del aeropuerto de Tucumán (luego Omar Torrijos) destacó en seguida por su firmeza en fechas y detalles, algo que no supo ofrecer su antecesora en el sillón de testigos, la ex jefe de aduanas del aeropuerto de Paitilla, María Magdalena Morales, aunque logró exponer la enorme cantidad de dinero que llegaba en la década de los años 80 a los aeropuertos panameños.

Choque de trenes deja 14 muertos



MELUN, FRANCIA (AP).— Bomberos buscan víctimas entre los restos del expreso Niza-Paris luego que este chocara con un tren de carga en la ruta de Melun, catorce pasajeros murieron y docenas sufrieron heridas en el accidente.

Ucrania no firmará el acuerdo de la Unión

MOSCU (EFE).— Ucrania no firmará hoy el Tratado sobre la Comunidad Económica con las otras repúblicas de la ex Unión Soviética, según acordó el Presidium del Parlamento ucraniano.

El Presidium decidió, en cambio, enviar a Moscú una delegación encabezada por el vicepresidente del Parlamento, Ivan Plyshch, a quien se le ha encomendado leer un comunicado, en el que se afirma que el tratado económico va en contra de la declaración de independencia de la república, informaron a EFE fuentes de la Cámara.

El Gobierno ucraniano, encabezado por Vitold Fokin, había anunciado su deseo de suscribir el documento, pero la Cámara ha impuesto, al menos por ahora, su posición

negativa.

El Tratado de Unidad Económica debe firmarse hoy viernes, en el Kremlin por representantes de diez repúblicas, todos menos las tres bálticas ya independientes (Estonia, Letonia y Lituania), además de Moldavia y Georgia.

De confirmarse que Ucrania no firma el Tratado, el futuro de la Unión Económica se torna especialmente crítico, pues Ucrania es la segunda república de la URSS en riquezas y población, con 52 millones de habitantes.

Azerbaijan también había condicionado su firma a la entrega de armas de las tropas soviéticas estacionadas en esa república y a que esas fuerzas de la URSS se sometieran a los órdenes de los dirigentes locales.



Reducen arsenal nuclear en 80 por 100

TAORMINA (ITALIA), (EFE).— La Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) decidió reducir en un 80 por 100 su arsenal nuclear en Europa, según anunció a la prensa el Ministro italiano de Defensa, Virginio Rognoni.

Prostitutas para marineros de EE.UU.

BUENOS AIRES (ANSA).— La frustrada contratación de 700 prostitutas argentinas dejó sin diversión segura a los marineros estadounidenses que llegarán al país por el operativo Unitas y obligó al Gobierno a anular la "operación", ante un creciente escándalo en el que la oposición involucra al embajador norteamericano Terence Todman.

Llaman "irresponsable" a embajador de EE.UU.

TEGUCIGALPA (DPA).— El presidente hondureño, Rafael Leonardo Callejas, criticó al embajador de Estados Unidos en este país, Crescencio Arcos, por inmiscuirse en asuntos internos y lo llamó "irresponsable" por esas acciones.

Cedras: si nos atacan, resistiremos

BUENOS AIRES (DPA).— El jefe del ejército haitiano, Raoul Cedras, afirmó que no tolerará el regreso del depuesto presidente Jean-Bertrand Aristide y advirtió a la comunidad internacional que "si nos atacan, resistiremos".

El Salvador: 23 guerrilleros muertos

SAN SALVADOR (ANSA).— El Comité de Prensa de la Fuerza Armada (COPREFA) dijo anoche que en los enfrentamientos en poblaciones de Chalatenango mataron a 23 guerrilleros, mientras que en las filas del ejército solamente hubo tres soldados muertos.

36 muertos en la India

NUEVA DELHI, INDIA (AP).— Una bomba colocada presuntamente por separatistas Sijs estalló durante la exhibición de un drama hindú en la ciudad norteña de Ruderpur, matando al menos a 36 personas e hiriendo a por lo menos otras 20, dijo, la agencia United News of India.

Baker trata de satisfacer a Shamir

JERUSALEN (EFE).— El Secretario de Estado norteamericano, James Baker, trataba al comenzar sus conversaciones con el Primer Ministro israelí, Isaac Shamir, de satisfacer al jefe del gobierno de Israel para poner en marcha el proceso de paz entre este país y los árabes.

La brigada franco-alemana

BERLIN (ANSA).— Bien armados, bien motivados y, sobre todo, bilingües, son los casi 4.200 militares de la brigada franco-alemana propuesta como la base de lo que podría ser, en el futuro, el ejército europeo.

Ejército yugoslavo ataca Dubrovnik por tierra y aire

BELGRADO (ANSA)— El ejército federal yugoslavo atacó ayer por mar, aire y tierra los alrededores de Dubrovnik, la histórica ciudad medieval croata a orillas del Adriático, dijo la agencia Tanjug, mientras en La Haya se perfilaba un nuevo encuentro de todos los protagonistas de la guerra civil en busca de la paz.

El espectacular ataque contra Dubrovnik quebró el último acuerdo de cese del fuego estipulado el martes en Moscú entre los presidentes serbio, Slobodan Milosevic, y croata, Franjo Tudjman, y en vísperas de la sexta sesión plenaria de la conferencia sobre Yugoslavia convocada por la CEE.

Los cuatro miembros de la presidencia federal que pertenecen al llamado "bloque serbio" (Serbia, Montenegro, Vojvodina y Kosovo, los dos últimos territorios autónomos) aceptaron igualmente la invitación del canciller holandés y presidente de turno de la CEE, Hans Van Den Broek, para hoy en La Haya.

La posición de los otros cuatro miembros de la presidencia (los representantes de Croacia, Eslovenia, Bosnia y Macedonia) no era conocida aún anoche, pero se consideraba como muy probable que también ellos viajaran a la capital holandesa.

Con excepción del primer ministro federal, Ante Markovic, hasta el momento no invitado), deberían estar hoy en La Haya todos los protagonistas de la crisis yugoslava.

Sin embargo, en Belgrado reinaba escepticismo sobre los resultados de la sexta sesión de la conferencia de paz, cuando la agencia local Tanjug informaba que el ejército federal cañoneó los alrededores de Dubrovnik, espe-



ILOK, YUGOSLAVIA (AP)— Una mujer serbia pasa frente a un tanque del ejército federal cargando en un carrito sus pertenencias, rumbo a una zona en la que no se esté combatiendo.

cialmente las localidades de Zakovici, Brdascu y Setjetan, y las laderas del monte Srdj.

El pequeño puerto de Dubrovaska Rijeka fue también bombardeado por algunos aviones y por una cañonera, y se produjeron enfrentamientos en las aldeas costeras, particularmente en Slano, Zlaton, Obod y Zvekovic.

Según Tanjug, la parte vieja de la ciudad de Dubrovnik, que quedó totalmente desierta después de las alarmas de la mañana, fue respetada en los bombardeos.

Un barco con más de 1.500 mujeres, niños, ancianos y enfermos zarpó en tanto del puerto de Gruz (Dubrovnik) y otro navío cargado de refugiados partió del puerto de Cavtat, a una decena de kilómetros de Dubrovnik, para evitar más muertes.

Horas antes de que se produjera el ataque, un vocero de la misión de los observadores de la CEE, Wolfgang Hauer, reconoció que las negociaciones con las autoridades de Dubrovnik y los representantes del ejército

que sitió la histórica ciudad hace dos semanas — no había dado resultado alguno.

También Tanjug informó que en el frente croata, unas 7.000 personas, la mayoría ancianos, mujeres y niños, abandonaron en un convoy la ciudad de Ilok, en la frontera de Vojvodina (norte de Serbia) para emigrar a otras regiones y dejar de vivir "bajo la bandera serbia", según testigos.

El ejército escoltó el convoy con los observadores de la CEE.

En Ilok, 120 kilómetros al oeste de Belgrado, quedaba, apenas un millar de habitantes, casi todos de minoría eslovaca.

"El éxodo no es una vergüenza", dijo el jefe de la policía de Ilok, Goran Hadzic, pero "no nos quedaba otro remedio porque el ejército se encontraba ya a 200 metros de la ciudad y el 50 por ciento de la población habría muerto en caso de combates", dijo.

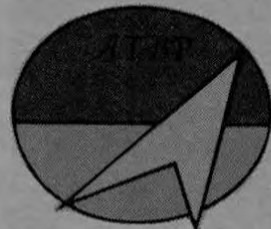
Los habitantes croatas de Ilok decidieron emigrar después de realizar un referéndum, cuyo resultado indicaba la voluntad de todos los croatas de no quedarse en una tierra donde está pronta a flamear la enseña serbia.

El vicepresidente yugoslavo, el montenegrino Branko Kostic, advertía en tanto que "una escalada de los conflictos en toda Yugoslavia y con repercusiones en Europa" se producirá indefectiblemente, si la CEE reconoce la independencia de Croacia y Eslovenia.

Eslovenia, que proclamó su independencia el 7 de octubre, pero, que ningún país ha reconocido aún, ya pidió oficialmente formar parte de la UNESCO.

En Sarajevo, el presidente de Bosnia-Herzegovina, Alija Zetbegovic, acusó a su vez al ejército federal de entregar armas a los serbios en esa república, que se proclamó "soberana" el martes, como primer paso hacia la independencia de Belgrado y siguiendo el camino de croatas y eslovenos.

Si el conflicto prosigue en Yugoslavia, aseguró Zetbegovic, "sólo una enérgica intervención de las fuerzas de la ONU, logrará detener las hostilidades".



UNA NUEVA DIMENSION PARA EL BANCO POPULAR

Amplia información en torno a nuestra Institución Bancaria que ocupa un lugar preponderante en el desarrollo económico del país, en el programa

DIAGNOSTICO

Expositores: Francisco Dávila Valle, Presidente Junta Directiva Nacional; Ronald Campos Villegas, Presidente Asamblea Nacional de Trabajadores.

Conductor: Lic. Alvaro Montero Mejía

Hoy viernes 18 a las 7:30 p.m., en Canal 13

Infórmese sobre éste y otros temas de importancia para todo el Sector Laboral Costarricense.

LA ORGANIZACION DE DERECHOS HUMANOS DE IRAK



STOP SADDAM
اوقفوا صدام

INVITA

a la Exposición

STOP SADDAM

Enmarcada en las actividades del



VII CONGRESO MUNDIAL DE LA UNION INTERNACIONAL DE JOVENES

DEMOCRATA CRISTIANOS
DR. RAFAEL ANGEL CALDERON GUARDIA.

Esta exposición, basada en fotografías y videos, muestra las violaciones cometidas por parte del Gobierno de Saddam Hussein en contra de los Derechos Humanos y el medio ambiente en Irak.

UNA EXPOSICIÓN SOBRE LA DESTRUCCIÓN PRODUCIDA POR UN HOMBRE

Lugar: Hotel Irazú

Fecha: 18 al 20

de octubre de 1991

عرض شامل لتخريب كامل

قام به فرد واحد

Patrocinada por la Organización de Derechos Humanos de Irak

تحت رعاية منظمة حقوق الانسان في العراق

ETA sembró terror en Madrid

MADRID (EFE)—La banda terrorista ETA sembró el terror en la capital de España con tres atentados en los que murió un teniente del ejército y otras seis personas, entre ellas dos niñas, resultaron heridas.

Los atentados, perpetrados mediante bombas adosadas en los bajos de los automóviles de las víctimas, se fueron sucediendo en las primeras horas de la mañana en el barrio madrileño de Aluche.

Este mismo barrio fue escenario del único otro atentado que ETA ha perpetrado en Madrid con este sistema —que habitualmente utiliza en la región vasca— y en el que en junio pasado murió un teniente del ejército del aire y resultaron heridas cuatro niñas que iban al colegio.

También iba al colegio Irene Villa González, de 13 años de edad, a quien su madre, María Jesús González, funcionaria en una comisaría, llevaba en su automóvil, que hizo explosión al estallar la bomba adosada en los bajos. La onda expansiva alcanzó además a un hombre que transitaba por las cercanías.

Irene, que sufre la amputación de las dos piernas, continúa en estado gravísimo tras una intervención quirúrgica de tres horas a que ha sido sometida en el hospital militar Gómez Ulla. Su madre, también grave, tiene amputa-

das la mano y la pierna derechas.

Las dos mujeres resultaron heridas en el segundo atentado del día que siguió, en pocos minutos, a otro perpetrado en las cercanías en el que murió el teniente del ejército de tierra Francisco Caballar.

El teniente se disponía a poner en marcha su automóvil cuando se produjo la explosión, cuya onda expansiva alcanzó a una niña, que resultó con heridas leves.

Poco más de tres horas después, otra bomba adosada a los bajos de un automóvil amputaba las piernas al comandante del alto Estado Mayor Rafael Villalobos y hería a su hermana.

Las fuerzas de seguridad del Estado sospechan que un único comando (grupo armado) de la organización terrorista ETA pudo colocar antenoche las tres bombas en sendos automóviles mientras estaban estacionados, según fuentes policiales.

Aunque los artificieros de la policía no han conseguido todavía concretar ni el tipo ni la cantidad de explosivo utilizado en los atentados, los primeros indicios apuntan a que el sistema de detonación empleado por los terroristas ha sido similar en los tres casos.

Nada más producirse el primer atentado se puso en marcha la llamada operación jaula

en la que las fuerzas de seguridad cierran los accesos y salidas a Madrid y establecen controles en toda la ciudad.

La tensión fue creciendo en la ciudad con rumores de otros atentados, mientras las noticias de radio y televisión mostraban el dolor de las familias y la indignación del barrio de Aluche.

Habría que matarlos a todos. Este es un barrio obrero y humilde, decían los vecinos del barrio, en el que un colegio fue desalojado y

una zona fue acordonada.

Vicente, el mayor de los cinco hijos del teniente Carballar, se abrazaba al cadáver de su padre, que yacía en el asiento delantero del automóvil, gritando papá, papá, mientras la esposa del teniente, María Dolores Cardoso, y otra de las hijas, Alicia, lloraban junto al cuerpo de Francisco.

Con la muerte del teniente Francisco Caballar el número de militares asesinados por ETA en Madrid ascendía a veinticinco.



MADRID (AP)— Paramédicos atienden a María Jesús González Gutiérrez minutos después de ser herida de gravedad por el estallido de una bomba, colocada debajo del piso de su automóvil. María Jesús sufrió la amputación de su mano y pierna derechas.

Tantos Estilos

Tantos Diseños


Tantos Colores

Tantos
DAMASCOS...

Como en ningún otro lugar

damascos yamuni, s.a.

Dirección: 150 mts. al sur del Registro Civil
Tel: 33-9110

 **bejos m. yamuni e hijos, s.a.**

200 METROS ESTE DEL GIMNASIO NACIONAL, AVENIDA 10,
TELEFONO: 21-2221 CON AMPLIAS FACILIDADES DE PARQUEO.

NUEVO HORARIO:
JORNADA CONTINUA: Lunes-Viernes. 8:15-6:00. Sábado. 8:15-12:30.



MANTIENE SU FIGURA EN UN 100%

Si a usted le interesa que le admiren por su agradable apariencia, LINEX le adelgaza hasta 8 cms. en 2 semanas y con 60 minutos diarios. REDUTERMIC actúa a una temperatura suave, envolvente y relajante de 45°.

Adquiérala y reciba un

10% DE DESCUENTO Y UN AÑO DE GARANTIA

BUZO Adelgace desde el busto hasta el muslo Antes €7.760 Ahora €6.980		SHORT Excelente para espalda, abdomen y cintura Antes €6.956 Ahora €6.260	
FAJA Especial para cintura y abdomen. Antes €5.999 Ahora €5.400			

ENTREGA A DOMICILIO.
LLAME AL TEL: 33-5659

FARMACIA EL PARQUE

Costado este del CINE REX



Editor: Gaetano Pandolfo

Redactores: Franklin Solís, Luis Edo. Rojas y Rodrigo Díaz

Odir Jacques

"No me preocupa Puntarenas"

■ Fonseca sí viaja el domingo

Rodrigo Díaz

"No sé qué hará el entrenador Medina, no sé cómo jugará Puntarenas ni tengo espías para saber cómo juegan. Yo sigo adelante con las prácticas, con toda normalidad, sin cambiar en nada lo hecho en semanas anteriores".

Así se expresó el entrenador del Deportivo Saprissa, Odir Jacques, quien revela una confianza en sus jugadores, que raya al extremo, y no duda que al final saldrá por la puerta grande en el encuentro del domingo ante el Municipal Puntarenas.

Al equipo morado se le han seguido haciendo críticas por la lentitud de su zaga y la inseguridad de su arquero.

"Ojalá todos siguieran diciendo lo mismo, pues con nuestro trabajo hemos salido adelante".

Los puntarenenses, con un 0-2 a cuestas, tratarán de elevar su rendimiento para el juego ante los morados. Esto, sin embargo, no parece preocupar a Odir.

"Hemos entrenado con normalidad, no vamos a trabajar diferente a como lo hemos hecho semanas atrás y ni siquiera voy a concentrar a los jugadores", dijo.

El equipo saprissista saldrá del estadio morado el propio día del juego a las 7 a.m., y

llegará al Hotel Fiesta donde se quedará hasta las 10:30, hora en que se dirigirá al estadio Lito Pérez.

La junta directiva morada no tiene programada ninguna actividad especial, aunque varios de sus miembros saldrán hoy y mañana hacia Puntarenas.

Fonseca se va el domingo

Por su parte, Otto Fonseca, jefe de prensa del Saprissa, informó que el jugador Rolando Fonseca saldrá hacia Alemania el domingo a las 7:30 a.m., acompañado de su padre y del técnico alemán Christopher Rocholl, para realizar una prueba de cinco días en el Fortuna Duesseldorf.

El jugador había informado a La República que no saldría del país debido a que no había hecho sus trámites de salida.

Empero, directivos morados agilizaron los trámites y todo está prácticamente listo. Sólo falta un permiso del Patronato Nacional de la Infancia, pues el futbolista es menor de edad, y que su padre actualice su pasaporte.

Por su parte, el Fortuna Duesseldorf, penúltimo puesto de la bundesliga, envió ayer mismo los pasajes, por lo que se espera que no habrá problemas para la salida del novato, quien regresará el domingo de la próxima semana.



Odir Jacques confía plenamente en sus jugadores que ya se ven en la antesala de la final ante la Liga Deportiva Alajuelense. (Marín)

Todo definido para que firme mañana

José Mattera a Guanacaste

Róger Ajún

Corresponsal

Mañana viajarán a San José los directivos de la A.D. Guanacasteca Tony Díaz, Everardo Lara, José Matarrita y German Cuevillas para conversar con el director técnico uruguayo José Mattera Teglia.

Las negociaciones están muy avanzadas y se da por un hecho que mañana mismo quedará firmado el contrato que ligará al entrenador charrúa con el equipo pampero, por la próxima campaña del fútbol mayor.

Por otra parte, los jugadores uruguayos César Eduardo Méndez y Uruguay Gussoni siguen en conversaciones con el equipo guanacasteco, aunque se estima que terminarán aceptando mejores ofertas económicas.

Los dos se encuentran desde ayer en San José. Méndez es pretendido, además, por Uruguay y Turrialba en tanto que Gussoni podría enrolarse con Alajuela, Uruguay o Herediano.

Sobre la situación del ex técnico guanacasteco, el uruguayo Julio César "Pocho" Cortés, el Lic. Pedro Aguirre, miembro de la

junta directiva, afirmó que "es totalmente falso que Guanacaste no lo desinscribirá para que pueda trabajar con su nuevo equipo (Turrialba), como se dijo ayer en un medio de comunicación. Aquí dejó su nombre limpio, es muy querido por toda la afición y prometió regresar".

El "Pocho" tiene su residencia en Nicoya pero el lunes próximo se marchará hacia Turrialba. Su familia quedará en Guanacaste hasta que finalice el curso lectivo para luego establecerse en la campaña azucarera.

Piratas ridiculizados en casa 4-0

Bravos a la Serie Mundial

■ Comienza mañana en Minnesota

PITTSBURGH (AP)— Los Bravos de Atlanta finalmente dejaron su imagen de perdedores al derrotar anoche 4-0 a los Piratas de Pittsburgh en el séptimo juego de playoff de la Liga Nacional y ahora disputarán la Serie Mundial con los Mellizos de Minnesota.

Los Bravos hicieron que su victoria pareciera fácil con John Smoltz dirigiendo a Atlanta contra los Piratas.

Ahora, una temporada llena de sorpresas termina con una aún mayor. Los Bravos, el equipo más pobre del beisbol el año pasado, y los Mellizos de Minnesota, el único otro equipo de este siglo que pasa del último al primer lugar, se enfrentarán en la Serie Mundial que se inicia mañana en el Metrodome.

Un jonrón de dos carreras de Brian Hunter

coronó la primera entrada en la que se registraron tres carreras y fue todo lo que requerían Smoltz y los Bravos. Los grandes bateadores de los Piratas fallaron de nuevo y Pittsburgh sufrió su segunda blanqueada consecutiva.

Un día después que los mejores jugadores de los playoffs de la Liga Nacional Steve Avery y el dominicano Alejandro Peña blanquearan a Pittsburgh 1-0, Smoltz ganó su segundo juego de la serie diseminando seis hits.

Revirtiendo su historia anterior, los Bravos también detuvieron la serie de éxitos de los Piratas en el séptimo juego de los playoffs. Pittsburgh había jugado previamente en cinco ocasiones el séptimo y decisivo partido y los había ganado todos.

XIII Internacional de Boliche
La Raza - Marlboro

Pérez y Ramírez siguen adelante

Roberto Chaves

Colaborador

El puertorriqueño Francisco Pérez, invitado de Lacs Courier, y la costarricense Marie Ramírez, del Comité Olímpico Nacional (CON) continúan como los dos jugadores más destacados del XIII Torneo Internacional de Boliche La Raza-Marlboro.

Marie Ramírez, con 1003 pines para 200,60 de promedio, ocupa la primera posición del evento individual, luego de cumplida la primera serie de cinco juegos.

El individual terminará hoy, con lo que también concluirá el todo evento individual y el todo evento por equipos. Marie es seguida de Miriam de Núñez (Federación Mexicana de Boliche) con 968 para 193,60 y Brenda de Lacayo (Boleadores del Istmo de Panamá) con 936 para 187,20.

El todo evento individual, después de 17 líneas, de un total de 22, es dominado por Marie Ramírez con 3309 pines y un promedio de 194,65. Maritza Troz (Banco Internacional de Costa Rica, BICSA) lleva 3157 y 185,71 y Brenda de Lacayo 3124 y 183,76.

El Comité Olímpico Nacional (Marie Ramírez y Marimar Wiscovith) va adelante en el todo evento por equipos con 6164 pines para 181,29. En segundo lugar está BICSA (Maritza Troz y Lourdes Buitrago), 6038 y 177,59, y en el tercero San José Indoor Club (Isabel de Salas y Sandra Cerdas), 5994 y 176,29.

En la modalidad senior, comanda Yadira Troz (Coca Cola), 3042 y 178,94, escoltada por Isabel de Salas (Indoor Club), 2946 y 173,29, Cony de Lugo (Federación Mexicana de Boliche) 2905 y 170,88, Lourdes Buitrago (BICSA), 2861 y 169,47, e Hilda Coto (Indoor Club), 2812 y 165,41.

La línea alta le corresponde a Ericka Pérez (Liga Colombiana de Boliche, EE.UU.) con 244.

Masculino

El evento de parejas, que finalizaba anoche, tenía en el primer lugar, al cierre de nuestra edición, a Marco Aurelio Odio y Francisco Pérez (Lacs Courier) con 217,50 de promedio.

En todo evento por equipos, marchaba adelante Lacs Courier con 201,31 un promedio colectivo de 201,31 y en el todo evento individual se mantenía en primer lugar el puertorriqueño Francisco Pérez (Lacs Courier) con 2776 pines y promedio de 213,54 en 13 líneas. La alta sigue en poder de Rubén Ghiragossian (Banco de Costa Rica) con 276.

Hoy se realizará el evento individual, último eslabón del todo evento individual y el todo evento por equipos, para terminar el XIII Torneo Internacional mañana, con los eventos especiales.

De la noche

En Tegucigalpa

Motagua 3 - Alajuela 4
La Liga juega mañana contra Maratón en San Pedro Sula

Voleibol nacional

Zepol 3-Goicoechea 0
(15,3, 15-3 y 15-10)
Zapote 3-Desamparados 1
(15-9, 4-15, 15-1 y 15-1)

Esta noche Liceo-Seminario

Electrizante final por el subcampeonato

Luis F. Rojas Gómez

Esta noche, a las 8 p.m., el Gimnasio Nacional será el escenario de la final de la etapa clasificatoria del baloncesto, entre el Liceo de Costa Rica y el Colegio Seminario.

El ganador adquiere el derecho de disputar la final y se convierte automáticamente, como mínimo, en subcampeón nacional.

Rojos y carmelitas finalizaron empatados a 27 puntos en la primera fase del certamen, por lo que fue necesario programar este juego extra.

Ambos quintetos demostraron ser los mejores, al ganar trece de los catorce partidos que efectuaron. La única derrota que contabilizaron fue precisamente en los juegos entre ellos; el primero lo ganó Seminario 83-71 y el otro "El Expreso" 73-68.

En la fase clasificatoria, Liceo fue el equipo que más puntos realizó (1186) y que menos recibió (878). Seminario, por su parte, convirtió 1172 y le hicieron 905.

En el promedio de puntos por juego, Seminario ocupó el primer puesto, con 84,71 anotados y 62,71 recibidos.

El Liceo contará esta noche con el máximo anotador del certamen, Jorge Arias Tuck, quien hizo 369 puntos en catorce juegos, para un promedio de 26,35 por partido; así como con el máximo encestandor de tres puntos, Ricardo Sánchez (41 en catorce partidos, 2,92 por juego).

En faltas, Liceo cometió 224, 20 menos que los carmelitas. Sin embargo, el equipo más limpio del torneo fue Barva (215).

Todo está preparado para que los dos titanes del baloncesto nacional disputen un clásico a muerte, que dejará al ganador en las puertas de obtener la corona de campeón.

Entretanto, el próximo martes arrancará la cuadrangular final, a dos vueltas todos contra todos, con dos juegos en el Gimnasio Nacional: a las 6 p.m. Universidad Internacional de las Américas-Barva, y a las 8 p.m. Seminario-Liceo.



El seminarista Marlon Pinnock (con el balón) y el panameño liceísta Fernando Pinillo, estarán una vez más frente a frente, esta noche en el Gimnasio Nacional. (Pastor)

RCA a Guatemala

GUATEMALA (AP y REDACCIÓN). El equipo RCA Electrodomésticos estrenará su título de bicampeón de la Vuelta a Costa Rica en el XXXII giro guatemalteco que se iniciará el próximo domingo y concluirá el 1º de noviembre.

La delegación costarricense la conforman cuatro ciclistas: el campeón Edgar Sánchez, Andrés Brenes, Gustavo Mesén y Alfredo Zamora.

La vuelta a Guatemala tendrá 1.463 kilómetros divididos en 12 etapas que incluirán 21 premios de montaña y 31 metas volantes, además de disputarse la regulari-

dad. Para Costa Rica esta será su participación 26, ya que ha tenido una asistencia casi perfecta desde 1957 cuando se corrió por primera vez la vuelta guatemalteca, con la presencia de México y El Salvador.

Además de los nacionales competirán cuartetos de Colombia, Cuba, Estados Unidos, Suiza y cinco equipos guatemaltecos.

Colombia enviará a la vuelta de este año a dos triunfadores en Guatemala, Orlando Castillo, que se llevó la edición de 1987, y Adolfo Rico, la del año pasado.

Se corre mañana y el domingo

Rally Levi's Canal 7 cierra temporada 91

Franklin Solís Ortiz

Con el Rally Levi's Canal 7, de mil kilómetros de longitud y 20 horas de manejo, este fin de semana la Asociación Organizadora de Rallies (AORA) cerrará la temporada de 1991.

Para la actividad, que define el campeonato, se inscribieron 31 tripulaciones, de las cuales cinco son debutantes. Los copatrocinadores son Hotel Jacó Beach y Economy Rent a Car.

La ruta se caracteriza por tener muchas etapas reguladas (175), con la idea de obligar a las tripulaciones a dar lo máximo. Como innovación de la ruta, hay un circuito cerrado en Jacó, de 3380 metros, al finalizar la etapa del sábado y comenzar la del domingo.

El rally sale mañana a las 7:01 a.m. del Hotel Irazú, y pasa por Ciudad Colón, Universidad para la Paz, Atenas, Palmares, San Ramón, Bajo Los Rodríguez, La Fortuna, Represa Arenal, Parcelas, Corobicí, Bebedero, Arizona, Punta Morales, Aranjuez, Pitaha-

ya, El Roble, Caldera, Orotina y Jacó, donde se llevará a cabo un circuito cerrado, a eso de las 4:30 p.m.

El domingo, a las 8 a.m., arrancará con el circuito cerrado en Jacó y tomará rumbo a La Palma, La Gloria, Montelimar, Tárcos, de nuevo Jacó, Parrita, Sabanas, Acosta, Jorco, San Gabriel, Monterrey, Río Conejo, Copalchí, Patarrá y San Antonio. Termina a las 4 p.m. en Canal 7.

En la clasificación por absoluto, Oscar Rodríguez y Oscar Ugalde (Toyota), con 37 puntos, marchan al frente. A pesar de no haber ganado un solo rally, han sido muy estables en los tres anteriores.

Segundos, Israel Aizenman y Danilo Castrillo (Nissan-Castrol) con 29 y terceros Frederick y Jan Holterman (Toyota) con 27.

Por equipos, Isuzu-Pizza Hut tiene 45 puntos, seguido de Purdy Motor (42), Subaru-Fuji (35). Entre ellos está la marca campeona.

En la categoría de novatos, como copilo-



El Rally Levi's Canal 7, última competencia del año, definirá a los campeones nacionales.

to, Manuel Grajales ya es campeón. Logró ganar los tres rallies anteriores, llegó a 60 puntos, y nadie lo alcanza. Sin embargo, va a correr con el fin de dejarse los cuatro triunfos del año.

Rodrigo Cortés, como piloto novato, lleva

40 puntos y lo ponen en peligro Alberto Castro y Neftalí García, ambos con 27 unidades.

La entrega de premios, tanto del Rally Levi's Canal 7 como del campeonato, será el próximo jueves, a las 8 de la noche, en la Discoteque Kilates, ubicada en Tibás.



panorama

DEPORTIVO

POR LUIS CARTÍN PANIAGUA

Daniel Oduber deportista

Su trayectoria política fue de tales proporciones que opacó muchos otros aspectos de su vida sobre todo de su juventud.

Es probable que muchas personas no sepan que fue un notable jugador de baloncesto de primera división en aquella inolvidable escuadra que dirigía Julio "El Nato" Jirón defendiendo los colores de la Sociedad Gimnástica Española.

Alternaba con grandes figuras como Nancho Fernández, Quique Sequeira, Mario Gócher, Jorge "Coca" Grau, Humberto Carrillo, Gonzalo Quirós, Pibe Baldioceta, Eddie Bermúdez, Pili Serrano y Willy Moreno entre otros, en aquellos dorados tiempos de Frontón Jai Alai, del estadio Mendoza y de la cancha provisional que estaba en donde hoy se levanta el gran edificio del Seguro Social.

Fueron campeones nacionales en diversas temporadas y eran el orgullo de la ya desaparecida institución blanquiroja que tenía grandes equipos en diversos deportes, pero que sólo pudo saborear títulos en baloncesto en primera división.

Daniel Oduber era también un magnífico nadador y según me contaba el profesor Alfredo Cruz Bolaños tenía por costumbre ir al balneario de Ojo de Agua todos los jueves durante sus cuatro años de ejercer como presidente de la nación.

También me relataba que en su juventud fue una malabarista del ciclismo pues hacía maravillas que arrancaban los aplausos de los espectadores especialmente del sector femenino.

En su administración apoyó decididamente las actividades deportivas e hizo posible la asistencia de numerosas delegaciones a torneos en el exterior.

Reconoció y dio personería legal al Círculo de Periodistas y Locutores Deportivos de Costa Rica.

Protegió y fue gran amigo de su viejo y querido compañero de hazañas basquetbolísticas Nancho Fernández.

Nos distinguió con su amistad y su trato gentil en todas partes donde nos encontráramos. Siempre lo recordaremos con su sonrisa fácil y su gesto amistoso.

Peruano Barco al Albacete

LIMA (DPA)- El peruano Alvaro Barco viajará este sábado a España para vincularse al Albacete, de la primera división de fútbol de ese país, confirmaron ayer allegados a Universitario de Deportes, club al que pertenecía.

Barco, de 24 años, zaguero central o mediocampista y seleccionado nacional, se unirá en su nuevo equipo a otros dos latinoamericanos, el costarricense Gabelo Conejo y el boliviano Marco Etcheverry.

Con el traspaso de Barco habrá dos juga-

dores peruanos en Europa, pues hace poco el volante Francesco Manassero se incorporó al Dundee United de Escocia.

Según trascendió, el cuñado de Barco, José del Solar, que juega en Universidad Católica de Chile, tiene contactos muy adelantados con un equipo francés, que podría ser el Brest.

Las negociaciones se hacen poco después de que fracasó el intento de un equipo suizo por contratar al delantero Andrés González, ya que Universitario se negó a transferirlo.

LA TESORERIA NACIONAL



Pone a su disposición

Alternativas para una mejor inversión

TITULOS PROPIEDAD DEL GOBIERNO

Las mejores tasas de interés del mercado. El monto y el plazo a su conveniencia.

TITULOS TASA BASICA

Un Título de largo plazo específicamente para fondos de pensiones o similares.

TITULOS DE INTERES AJUSTABLE

Título de interés ajustable con rendimiento real garantizado, dado que se ajusta según variaciones en las tasas de mercado y la inflación.

TITULOS TINDEX

Un Título cuyo principal e intereses se ajustan según las devaluaciones de la moneda nacional respecto al dólar estadounidense.

Con la garantía plena del Estado



ADQUIERALOS EN EL Banco Crédito Agrícola de Cartago o en la Bolsa Nacional de Valores.

Para más información consultar a los corredores de la Bolsa o a la Asesoría Financiera de la TESORERIA NACIONAL



MAGNETO

SENSACIONAL ELECCION: CHICA COCA-COLA FORMULA

3

- HOTEL CARIARI
- SABADO 19 DE OCTUBRE
- 9 P.M.
- ₡3.000 ACOMPAÑADAS POR: MAGNETO

UN CONCIERTO CON LA ALTA TEMPERATURA DE

TE INVITA

ENTRADAS A LA VENTA EN AVENIDA CENTRAL



CONCIERTO • GIMNASIO NACIONAL • DOMINGO 20 DE OCTUBRE • 5 P.M. • ₡1.000: GRADERIA • ₡1.500: LUNETAS

ENTRADAS A LA VENTA EN

COOPATROCINAN:



PASATIEMPOS

BETO EL RECLUTA



LALO Y LOLA



EL FANTASMA



DON ABUNDIO



¡QUE HOMBRECITO!



HOROSCOPO

por Anita Cassandra

P.O. BOX 1602, FLUSHING, NY. 11354

- ♈ ARIES:** No busques el peligro luciendo prendas ostentosas o visitando lugares peligrosos. Busca tu tranquilidad y seguridad. Dios te protege.
- ♉ TAURO:** Te sentirás hoy muy optimista y con muchos deseos de divertirse, compartiendo con viejas amistades. Muestra tu propio yo ante todo.
- ♊ GEMINIS:** Un romance que hasta ahora te parecía imposible se logrará hoy y te llenará de felicidad. Ten mucho cuidado a quien le cuentas tus secretos de negocios.
- ♋ CANCER:** Evita los viajes largos en este fin de semana. Unete más a la familia, aconséjalos y serás recompensado. Cuídate de accidentes en la casa.
- ♌ LEO:** Es el momento de seguir adelante, lo que se encontraba estancado comienza a caminar; cuida tus nervios. Deja algunas cosas para el día de mañana.
- ♍ VIRGO:** Hoy tendrás golpes de buena suerte que te ayudarán grandemente a resolver muchos problemas. Sigue adelante y propóntese a alcanzar todas las metas que te has trazado.
- ♎ LIBRA:** Un amor que había desaparecido en tu vida cobrará nuevos bríos, llenando tu vida de ternura y comprensión. No permitas que los celos empañen tu alegría.
- ♏ ESCORPION:** Te sentirás lleno de energía y vitalidad, es el momento de ver todos tus sueños realizados. Tú tienes la capacidad de llevarlos a cabo con éxito.
- ♐ SAGITARIO:** No sufras por lo que se va, no te conviene. Quien te ama no se irá de tu lado. Ten mucho cuidado con todo lo relacionado en transacciones legales.
- ♑ CAPRICORNIO:** Lo económico se verá muy bien aspectado. Iniciarás nuevas empresas o estudios. Lograrás ganancias en tus negocios. Todo lo que comiences hoy será fructífero.
- ♒ ACUARIO:** Si te encuentras libre de ataduras sentimentales es muy probable que conozcas hoy a una persona que traerá nuevas ilusiones y alegrías a tu vida.
- ♓ PISCIS:** Estudia cualquier tipo de proposición, mas no tomes decisiones a la ligera. Tu espíritu agresivo te servirá de mucho, pues podrás llevar a cabo los planes que habías dejado atrás.

VERTICAL

1. Dioses bienhechores de la mitología escandinava
5. Orca, cetáceo
9. Entablado
10. Película de aventuras que tiene varios episodios

11. Valle de España, fronterizo con Francia
12. Especie de devanadera
13. Prefijo latino
14. El más antiguo de una comunidad
19. Río de Suiza

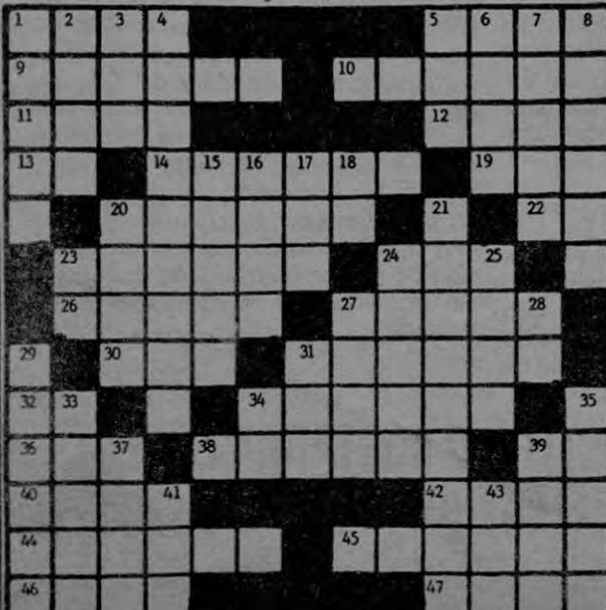
45. Historia, crónica
46. Sitio donde abunda el oro
47. Relajado, libre

VERTICAL

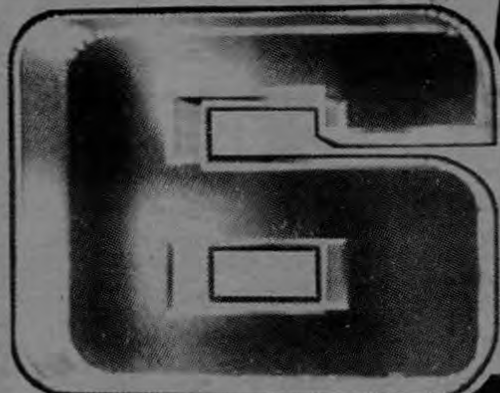
1. Abertura que se suele dejar en las cañerías para que salga el aire
2. Traje de mujer, en la India
3. Cuadro de hortalizas
4. Síntomas, indicios
5. Gusano en las llagas de los animales
6. Lo que mueve a reír
7. Lo que cubre o baña (pl.)
8. Inquietud
15. Falsa doctrina
16. Padecer mucho
17. Nombre sueco de Turku
18. Apócope de nada
20. Dueña de alguna cosa (pl.)
21. Perteneciente al domingo
23. Terminación verbal
24. Tabique
25. Saludable
27. Dormitorio en un hospital
28. Símbolo del sodio

29. Hueso de las mejillas
31. Lo contrario al deber
33. Dar segunda labor a las tierras
34. Símbolo del galio
35. Tercer estómago del rumiante
37. Madero del ángulo de las dos vertientes del tejado
39. Punto del espacio hacia donde se dirige el Sol con sus satélites
41. Galicismo por papel
43. Onda de gran amplitud en la superficie de las aguas

CRUCIGRAMA por J. RAMOS



CANAL



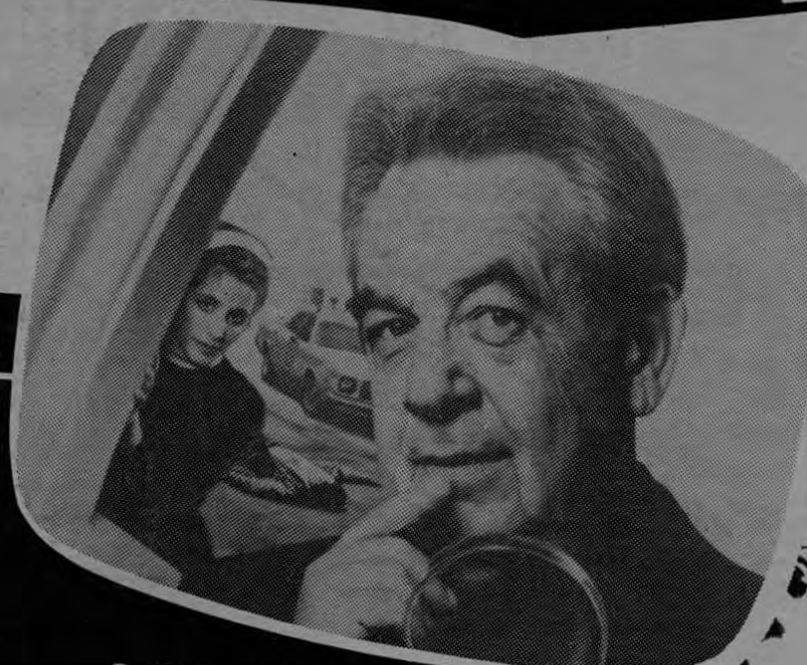
SU CANAL DE ACCION



CINE DEL VIERNES 7:00 P.M.

"EL PROFE"

CANTINFLAS un profesor que nos enseña a divertirnos a lo grande!



9:00 P.M.

MISTERIOS DEL PADRE DOWLING

El padre Dowling es un sacerdote de parroquia con una grandiosa habilidad para resolver crímenes misteriosos... ella una monja con gran astucia para manejar las peores situaciones que se presentan en las calles. Juntos ocasionan los peores momentos para los delincuentes.

ACOMPaña TUS PROGRAMAS FAVORITOS CON



SERVICIO A DOMICILIO



- 5:55 Ayer y hoy en la historia
- 6:00 Aerobics
- 6:30 Noticiero Univisión
- 7:30 Nuestro mundo "Conozca y controle el asma"
- 8:30 Nuestro cine
- 10:00 Hola América
- 11:00 Novela: Rosa Salvaje
- 12:00 Novela: Adorable Mónica
- 1:00 Noticiero Univisión
- 1:30 La noticia y algo más
- 2:00 Teleclub
- 3:00 Tu música
- 4:00 El Show de Xuxa
- 5:00 Cristina
- 6:00 Novela: Cadenas de amargura
- 7:00 Novela: Pasionaria
- 8:00 Novela: En carne propia
- 9:00 Su estrella favorita
- 10:00 Teleserie "Sassa Mutema"
- 11:00 Noticiero Univisión en vivo
- 11:30 Cristina (reprise)



- 11:00 En busca de...
- 11:30 Los tres chiflados
- 12:00 Camino al Cielo
- 12:55 Microprograma Costa Rica y su historia
- 1:00 Mork y Mindy
- 1:30 Súper amigos
- 2:00 La pandilla feliz
- 2:30 Pato aventuras
- 2:55 Microprograma Gotitas del Saber
- 3:00 Locademia de policía
- 3:30 Los Pitufo
- 4:00 Chip y Dale
- 4:30 Karate Kid
- 4:55 Microprograma chispitas del Saber
- 5:00 Lassie
- 5:30 Katts y su perro
- 5:55 Microprograma mundo ecológico
- 6:00 El Chavo
- 6:50 Microprograma de la Sociedad de Seguros de Vida del Magisterio
- 7:00 Cine del viernes: "El Profe" con Mario Moreno Cantinflas
- 8:55 Microprograma de la Sociedad de Seguros de Vida del Magisterio
- 9:00 Misterios del Padre Dowling
- 10:00 Viernes 13
- 11:00 Hotel
- 12:00 Despedida



- 9:00 Nuestra música
- 10:00 Telenovela "La Intrusa"
- 11:00 Telenovela "La Dama de Rosa"
- 12:00 Noticias N.C.4
- 1:00 Cara a cara
- 2:00 El médico en su hogar con el Dr. Martín Varela
- 3:00 Adda
- 3:30 El hombre lobo
- 4:00 Hola Juventud
- 5:00 Telenovela "Señorita maestra"
- 6:00 Telenovela "Muchachitas"
- 7:00 Telenovela "Gardenia"
- 8:00 Telenovela "De mujeres"
- 9:00 Noticias N.C. 4
- 10:00 Estudio 4
- 11:30 Musicalísimo



- 6:00 Noticiero Eco
- 10:00 Club 700
- 10:30 Cocinando con Tia Florita: Tú eres mujer.
- 11:00 Emperatriz
- 12:28 Un encuentro con Cristo
- 12:30 Telenoticias
- 1:30 Aunque usted no lo crea
- 2:30 Bugs Bunny y sus amigos
- 3:00 Los Cazafantasmas
- 3:30 Garfield
- 4:00 Los Picapiedra
- 4:30 T.V.O
- 5:00 Los Magníficos
- 6:00 Telenoticias
- 7:00 Tom & Jerry

- 7:30 Los Picapiedra
- 8:00 Mis dos papás
- 8:30 ¿Quién es el jefe?
- 9:00 Viajes a las estrellas
- 10:00 Telenoticias
- 11:00 Estelares del 7: El secreto de Kate



- 4:00 Los Picapiedra
- 4:30 T.V.O.
- 5:00 Los Magníficos
- 6:00 Fábulas: Arbagas
- 6:30 Risas y Sonrisas
- 7:00 CNN. en español
- 7:30 CNN. en inglés
- 8:00 Boxeo Ray Merger Vs Tommy Morrison
- 10:00 Telenoticias



- 1:30 Carta de ajuste
- 1:33 Buenas tardes Costa Rica
- 2:00 Mente sana
- 3:00 Arsenio Lupin
- 4:00 Los herederos de Lillenthal
- 4:30 Otros pueblos
- 5:30 Aprendiendo idiomas: "Curso de inglés por T.V."
- 6:00 Musicales del 13
- 7:00 Cosmovisión
- 7:30 Diagnóstico
- 8:30 Ciao Italia
- 9:00 A las nueve en el 13. "Teatro José Vilar"
- 10:00 Cine: "Los Reyes de la Bola"
- 11:30 Macneil
- 12:00 Despedida y cierre



- 1:00 Praise the Lord
- 4:00 TBN: Behind the scenes
- 4:30 Benny Hinn
- 5:00 Meadowlark Lemon

- 6:00 Buenos días, Señor
- 7:00 Fuerza para animar
- 7:30 Club 700
- 8:00 Vida de fe
- 8:30 Mensajes*
- 9:00 Teleofertas*
- 9:30 Christianity on trial
- 10:00 Laverne & Edith Tripp
- 10:30 Jeff Fenholt
- 11:00 TBN: Behind the scenes
- 11:30 Jimmy Swaggart
- 12:00 James Robison
- 12:30 Benny Hinn
- 1:00 Club 700
- 2:00 Another life
- 3:00 Mensajes
- 4:00 Lugar secreto
- 4:30 Infantiles del Canal 23
- 5:00 Vino Nuevo
- 5:30 Club 700
- 6:00 Vida de fe
- 6:30 Buenas Noticias
- 7:00 Noche de intercesión
- 9:30 Fuerza para animar
- 10:00 Praise the Lord

38

- 1:00 Patrón y música
- 1:45 La información de hoy
- 2:00 Supervivencia
- 3:00 Tu concierto: "Pink Floyd" - Delicaded Sound Of Thunder.
- 4:00 Tardes infantiles
- 5:00 Explosión Pop. Con Raúl Saavedra
- 6:00 Soy Latino. Con Kathy Carrasquilla
- 7:00 La selva urbana.
- 7:30 Desarrollo empresarial
- 8:00 Cine en familia: "Barricada". Con Dane Clark, Ruth Roman y Raymond Massey.
- 9:45 38 especial: "Splashing The Palace" - Música Reggae (sonido estereofónico)
- 11:45 La información de hoy
- 11:00 Cierre de transmisión



- Desamparados 50-4444
- Rohmoser/ Sabana 20-1818
- La California 55-2828
- Plaza del Sol 53-3636
- Escazú 28-9898

- Guadalupe/Moravia 25-6363
- Paseo Colón/ La Uruca 55-0055
- San Francisco Oeste 55-2828
- San Francisco Este 53-3636



RETAZOS

Gladys López

- El que La República haya sido escogida como miembro del jurado seleccionador del OTI nacional deparó importantes experiencias. Es bueno valorar que la ocasión se convierte en una oportunidad para asomarse a la dinámica de funcionamiento de este tipo de actividad, la cual debe calificarse como delicada.
- Se caracteriza por ser un trabajo arduo, minucioso, en donde cada pieza escuchada reviste el mismo valor que cualquier otra. Obliga al ejercicio de una atención prolija, porque cada nota y cada letra están cargadas de significado.
- Acerca y vuelve más concreta la figura del compositor y del intérprete nacional y activa una especie de solidaridad hacia quienes demandan más esfuerzos del país, para mejorar su condición de tales.
- Plantea responsabilidades de superación, en la medida que presenta al mundo del arte como materia inobjetable de estudio y praxis y lo más interesante aún: invita a dejarse llevar por esa fascinación que aflora, inocente, en forma de pentagrama.
- En otros planos fue muy importante la actividad. Propició por ejemplo el reencuentro con Pepe Chacón, ese percusionista insigne que hacía las delicias de quienes iniciaban carrera universitaria, a mediados de los setenta.
- Fueron muchas las ocasiones en que los estudiantes se desviaron hacia La Casa del Higuero, una especie de rincón hecho a imagen y semejanza de la popular "peña" chilena para escuchar a Pepe rodeado del grupo Tayacán.
- Luis Enrique Mejía Godoy (tío de Luis Enrique, el príncipe de la salsa), se encargaba de presentarlo como el mejor percusionista del país, mas él no se daba por aludido, como si atendiese a esa consustancial timidez, que va parejas con la adolescencia.
- Tayacán abrió concierto en la "peña" aludida para mucho trovador y grupos latinoamericanos. Entre la lista de los primeros estuvo Julio Lacarra y Alfredo Zitarrosa, quien falleció, y si no es por un artículo que publicó "Life", aún ignoraría ese deceso. Pasaron por ahí también Isabel Parra y su hermano Angel, ambos hijos de la siempre amada Violeta.
- En el marco de la Casona, Emilia Prieto reasumió su canto. Sin duda alguna ese rincón fue punto de encuentro y un taller para quienes, aun ahora, caminan a lomo de su canto y la guitarra. Gente como Ernesto Raave, Juan Ureña, Adrián Goizueta, los

hermanos Gamboa, Dionisio Cabal, Aurelia Trejos, Marisol Carballo y tantos otros.

- Pepe, ahora casado, crecido y reñido con la menuda complejidad de aquellos tiempos, nos contó que se ausentó por mucho tiempo del país. Enrumbo hacia Estados Unidos, contactó con grupos de jazz y durante algún tiempo integró Strunz y Farah, de pronta visita a Costa Rica.
- La "OTlocación" sirvió para escuchar de labios de Solón Sirias, que la situación mejora para el grupo "Patria". La Universidad Interamericana de Costa Rica les está brindando apoyo, lo que redunda en prolongación de la vida para quienes se dedican a mantener en vigencia, lo mejor de

SALA GARBO

Retrospectiva de Cine Español 1909 -1980

HOY 3-5-7-9 p.m.

Dirigida por Luis G. Berlanga. Presentada en Cannes y nominada para el Oscar. Una de sus mejores películas

PLACIDO

teatro **LAURENCE OLIVIER**

HOY 4:30 p.m. ESTAMOS TODOS BIEN

8 p.m. THE PHANTOM OF THE OPERA

CONSEJO NACIONAL DE PRODUCCION

Contratación directa N° 342-91

Alquiler de una casa de habitación en San Joaquín de Flores o sus alrededores. Con las siguientes características: Ubicada en el centro o alrededores de San Joaquín de Flores, o en un perímetro no mayor a 5 Km. de Planta La China; construcción de cemento con 3 cuartos con sus respectivos closet, sala-comedor-cocina, cuarto de pilas, 2 servicios sanitarios con baño, provista totalmente de cielo raso, garaje con portón seguro para los vehículos, ventanas con verjas, área de construcción aproximada de 100 metros, tapias en buen estado, preferiblemente con línea telefónica.

Los interesados deberán aportar los siguientes documentos:

- 1- Certificación del Registro Público o Constancia Notarial de la inscripción del inmueble.
- 2- Presentar constancia de que se encuentra al día en el pago de los impuestos municipales y territoriales.

El plazo para el recibo de las ofertas ha sido fijado hasta el día 25 de octubre de 1991 a las 2:00 p.m.

Lic. Oscar L. Varela H. PROVEEDOR GENERAL CNP

EL CONSEJO NACIONAL DE PRODUCCION AVISO

INFORMAMOS QUE LOS TERMINOS DE LA CONTRATACION N° 339-91 HAN TENIDO LAS SIGUIENTES VARIANTES

ALQUILER DE UN LOCAL PARA OFICINAS Y BODEGA DE LA SUB-REGION DE SAN VITO DE COTO BRUS

Con las siguientes características: Ubicada en el centro de San Vito de Coto Brus, en un perímetro no mayor a 1 km. de la Iglesia Católica del centro de la ciudad; construcción de cemento provista de cielo raso, con 4 divisiones para oficina, por lo menos un servicio sanitario y su respectivo baño, una bodega y una cochera.

Los interesados deberán aportar los siguientes documentos:

- 1- Certificación del Registro Público o Constancia Notarial de la inscripción del inmueble.
- 2- Presentar constancia de que se encuentra al día en el pago de los impuestos municipales y territoriales.

El plazo para el recibo de las ofertas ha sido fijado hasta el día 25 de Octubre de 1991 a las 2:00 p.m.

LIC. OSCAR L. VARELA H. PROVEEDOR GENERAL C.N.P.

ESCOJO MI ESTRELLA

Envíe este cupón al apartado 2130-1000 San José o deposítelo en los buzones instalados en nuestras oficinas centrales ubicadas en Barrio Tournón; en las sucursales de Barrio Amón (200 m. oeste, 25 m. norte del I.N.S.) y en San José 100 m. norte del Correo.

Las estrellas que ocupen los primeros lugares recibirán cada uno la estatuilla "ESTRELLA DE LA REPUBLICA" en una ceremonia especial.

A continuación los espacios para llenar:

CANTANTE NACIONAL FAVORITO (1) _____

CONJUNTO NACIONAL FAVORITO (2) _____

ANIMADOR (A) DE T.V. FAVORITO (3) _____

PRESENTADOR (A) DE NOTICIAS FAVORITO (4) _____

LOCUTOR DE RADIO FAVORITO (5) _____

LOCUTOR DEPORTIVO FAVORITO (6) _____

HUMORISTA NACIONAL FAVORITO (7) _____

TRIO NACIONAL FAVORITO (8) _____

MARIACHI FAVORITO (9) _____

Se recibirán cupones hasta el 16 de diciembre. No se contabilizarán cupones fotocopiados ni de computadora.

NOTA: Para el conteo lo que se tomará en cuenta es el número de cupones. No es necesaria la identificación en cada uno de ellos.

HOY

UNIVERSAL 4-7-9 p.m. €200.00

BELLAVISTA 4-7-9 p.m. €200.00

(Mayores 16 años)

¡ESPECTACULAR AVENTURA DE ACCION!

El héroe juvenil RICHARD GRIECO en la más loca aventura que a otro le tocaba vivir!

RICHARD GRIECO

ESPIA

ESPIA POR HERROR

HOY

METRO I 3-6:45-9 p.m. €200.00

METRO II 4-6:45-9 p.m. €200.00

Por el bien de todos los hombres y el amor de una mujer luchaba por la justicia violando la ley.

KEVIN COSTNER

ES

ROBIN HOOD

EL PRINCIPE DE LOS LADRONES™

HOY

METRO II 3-7-9 p.m. €200.00 (may. 18 años)

Una guerra sin vencedores ni vencidos; solo agotados.

ANA LUISA PELUFFO

REBECA SILVA

LALO EL MIMO

EL FLACO GUZMAN

GUERRA DE SEXOS

LA ÚNICA GUERRA EN LA QUE EL "CUERPO A CUERPO" ES UNA AVANZADA AL PARADISO.

Magaly HOY

4-6:45-9 p.m. €250.00

Cinema COLON 1 4-6:45-9 p.m. €200.00

(Todo público)

Al tiempo que renunció al amor, se enamoró de un hombre que renunció a la vida. Una feliz historia de un amor que venció todo.

Julia Roberts Campbell Scott

Todo Por Amor

CINE Rex 3-6:45-9 p.m. €200.00

Cinema COLON 2 4-6:45-9 p.m. €200.00

CAPRI 2 4-6:45-9 p.m. €200.00

(Mayores 16 años)

Cada amistad tiene sus límites. Cada hombre tiene su punto de quiebra. Juntos siguen la aventura más allá del punto de quiebra.

PATRICK SWYZE KEVIN REEVES

PUNTO DE QUIEBRA

ES CIENTO POR CIENTO ADRENALINA PURA.

GINE CALIFORNIA CAPRI 1

4-6:45-9 p.m. €200.00

4-6:45-9 p.m. €150.00

(Mayores 16 años)

SCHWARZENEGGER

No es nada personal

TERMINATOR 2 JUICIO FINAL

Nota: Debido a que la película Terminator II estará en el cine California, en sus tres horarios suspendiremos las funciones de Galgula por esta semana.

CINE VARIEDADES 4-6:45-9 p.m. €200.00

(Mayores 16 años)

- Una obra maestra
- Una película estupenda y conmovedora
- Una película sorprendente como demoledora.

BOYZ n THE HOOD

"LOS DUENOS DE LA CALLE"

DESARROLLO NACIONAL CON SENTIDO SOCIAL

Acueductos y Alcantarillados

Banco Interamericano de Desarrollo

AyA

JUNTOS SOMOS MAS

Cuando la naturaleza se impone, el hombre no puede resignarse. El combate por la vida es una lucha constante para quienes como en Acueductos y Alcantarillados, creemos que no hay problemas, solo desafíos. Los efectos del terremoto del 22 de Abril en Limón, y la amenaza del cólera, pueden ser conjurados con el trabajo, la inteligencia y la decisión que nos caracteriza.

Los recursos financieros del Banco Interamericano de Desarrollo por \$75 millones, y el equipo humano y capacidad técnica del Instituto Costarricense de Acueductos y Alcantarillados, permitirán a partir de 1992 mejorar y crear los sistemas de abastecimiento y tratamiento de agua en 20 cantones y las localidades afectadas por la actividad sísmica en Limón. Más de 500.000 costarricenses gozarán de agua potable en cantidad, calidad y continuidad suficientes.

Con el apoyo de todos, AyA podrá llevar salud, desarrollo y bienestar a quienes lo necesitan y quieren contribuir a engrandecer a Costa Rica.



INSTITUTO COSTARRICENSE DE ACUEDUCTOS Y ALCANTARILLADOS (A y A)